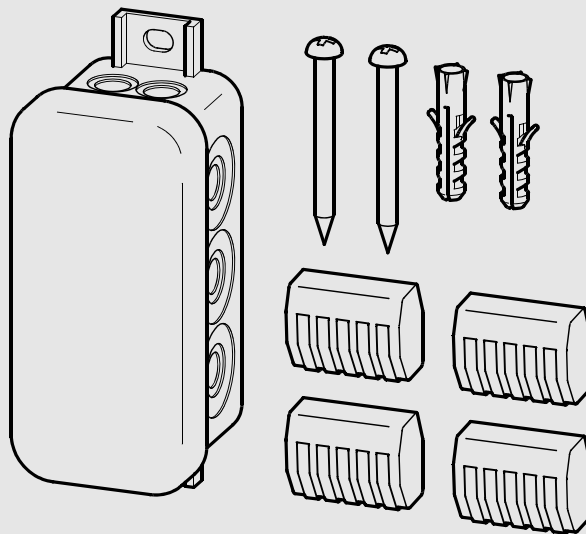


F5

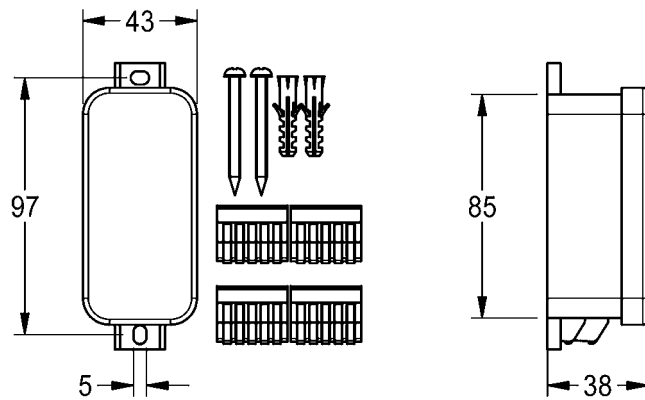
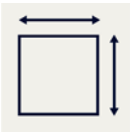
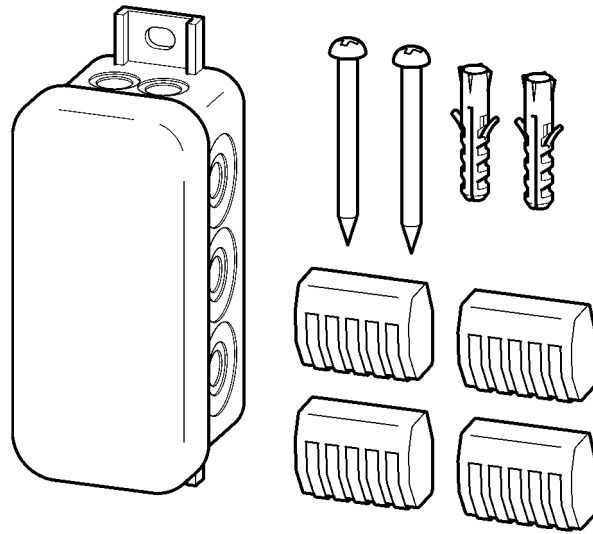


ACEX1005 2030068115

DE	Montage- und Betriebsanleitung
EN	Installation and operating instructions
FR	Notice de montage et de mise en service
ES	Instrucciones de montaje y servicio
IT	Istruzioni per il montaggio e l'uso
NL	Montage- en bedrijfsinstructies
PL	Instrukcja montażu i obsługi
SV	Monterings- och driftinstruktion
CS	Návod pro montáž a provoz
FI	Asennus- ja käyttöohje
RU	Инструкция по монтажу и вводу в эксплуатацию

Abzweigdose
Junction box

Haaroitusrasia



EN**Installation and operating instructions****Important notes**

- All work must be carried out in a de-energised state.

PL**Instrukcja montażu i obsługi****Ważne wskazówki**

- Wszystkie prace przeprowadzać po odłączeniu zasilania elektrycznego.

FR**Notice de montage et de mise en service****Remarques importantes**

- Effectuez tous les travaux quand le dispositif est hors tension.

ES**Instrucciones de montaje y servicio****Indicaciones importantes**

- Todos los trabajos deben realizarse con la tensión de alimentación desconectada.

IT**Istruzioni per il montaggio e l'uso****Avvertenze importanti**

- Eseguire tutti i lavori fuori tensione.

NL**Montage- en bedrijfsinstructies****Belangrijke aanwijzingen**

- Alle werkzaamheden in spanningsloze toestand uitvoeren.

DE**Montage- und Betriebsanleitung****Wichtige Hinweise**

- Alle Arbeiten im spannungsfreien Zustand durchführen.

SV**Monterings- och driftinstruktion****Viktiga informationer**

- Genomför alla arbeten i spänningslöst tillstånd.

CS**Návod pro montáž a provoz****Důležité pokyny**

- Veškeré práce vykonávejte ve stavu bez napětí.

FI**Asennus- ja käyttöohje****Tärkeitä ohjeita**

- Kaikki työt on tehtävä jännitteettömälle järjestelmälle.

RU**Инструкция по монтажу и вводу в эксплуатацию****Важные указания**

- Выполняйте все работы при отключенном напряжении.

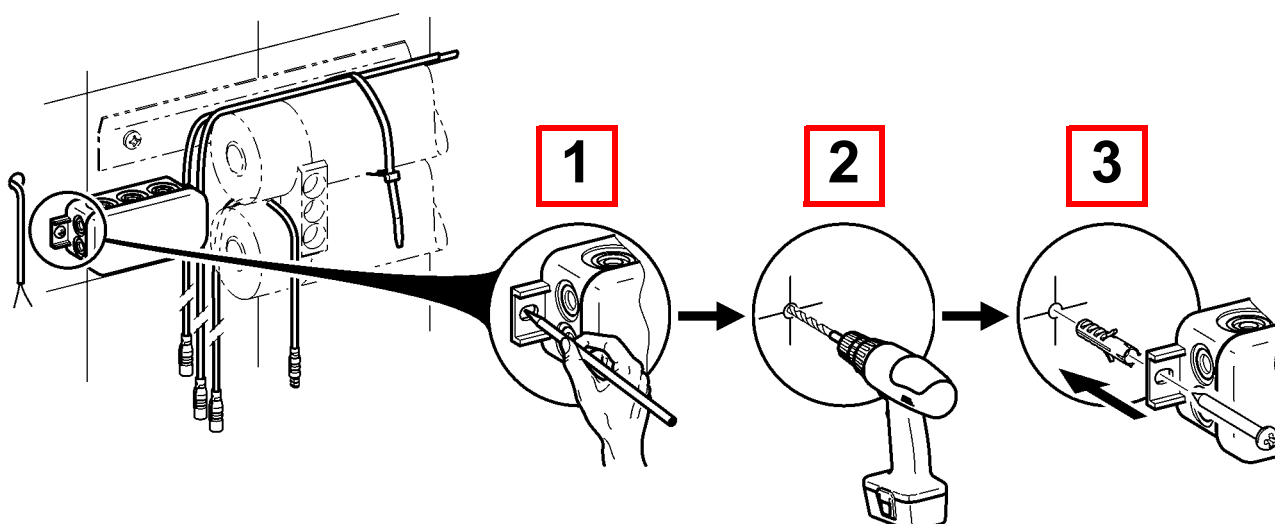
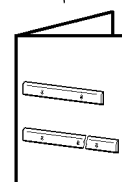
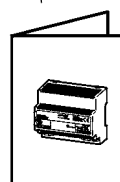
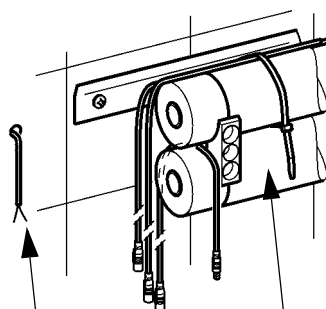
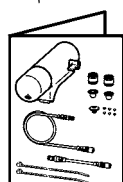
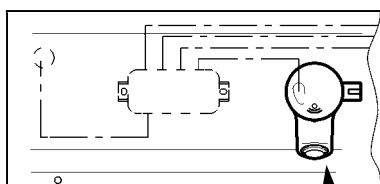
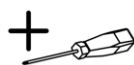
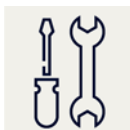


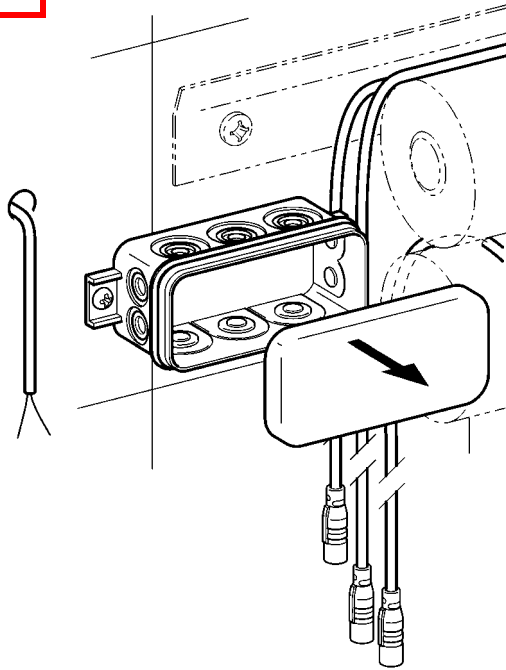
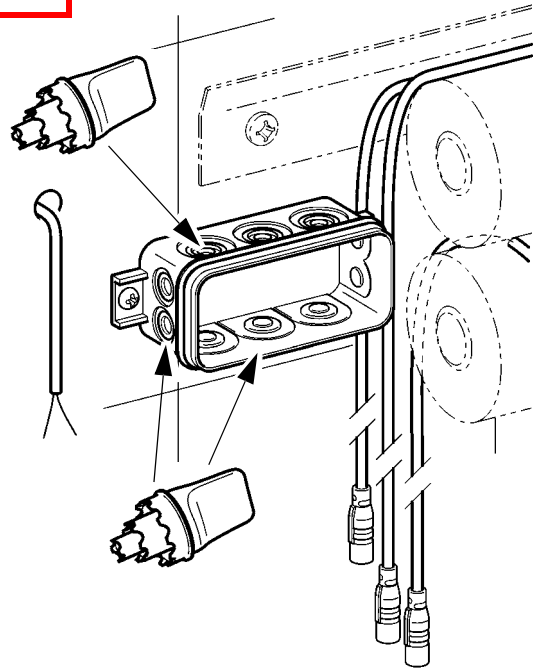
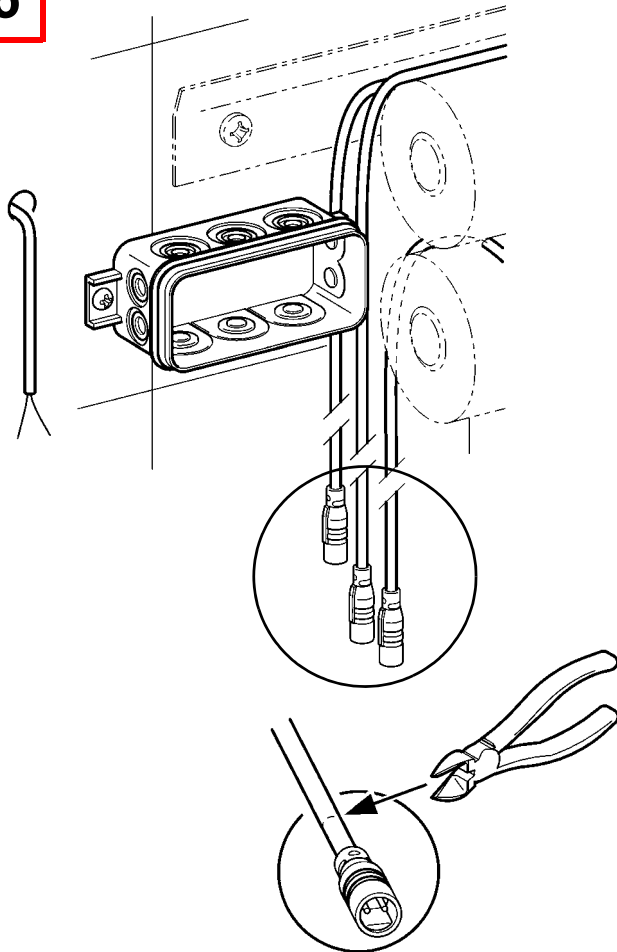
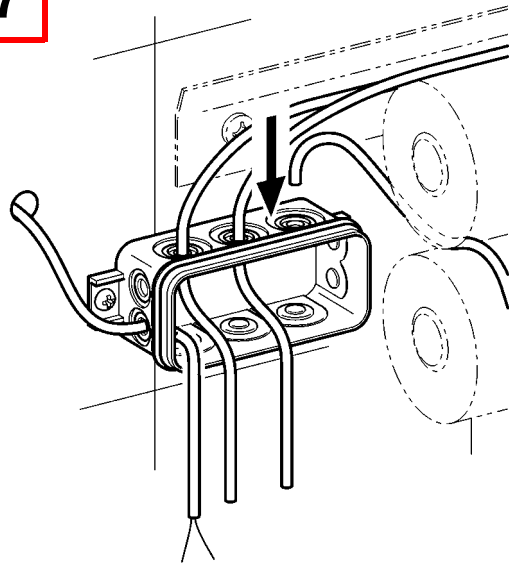
1. Montage Netzteil

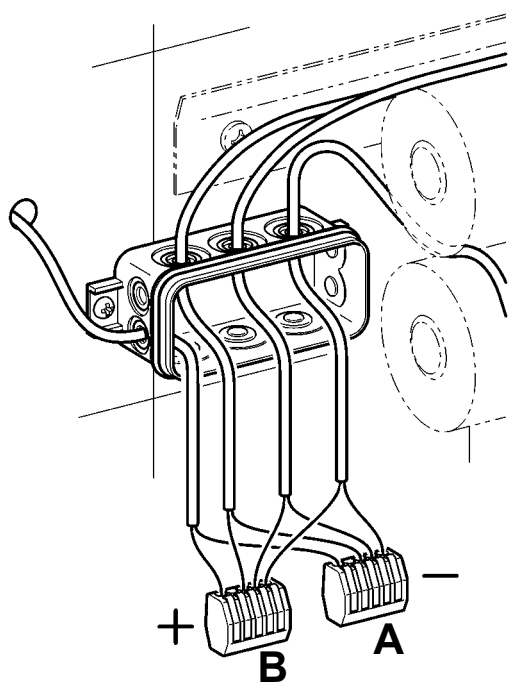
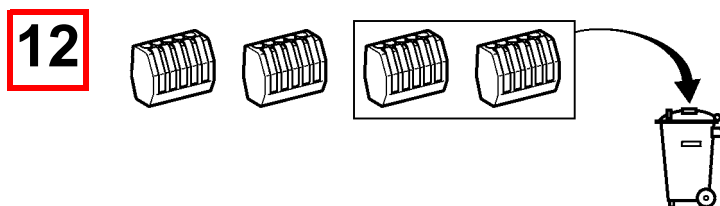
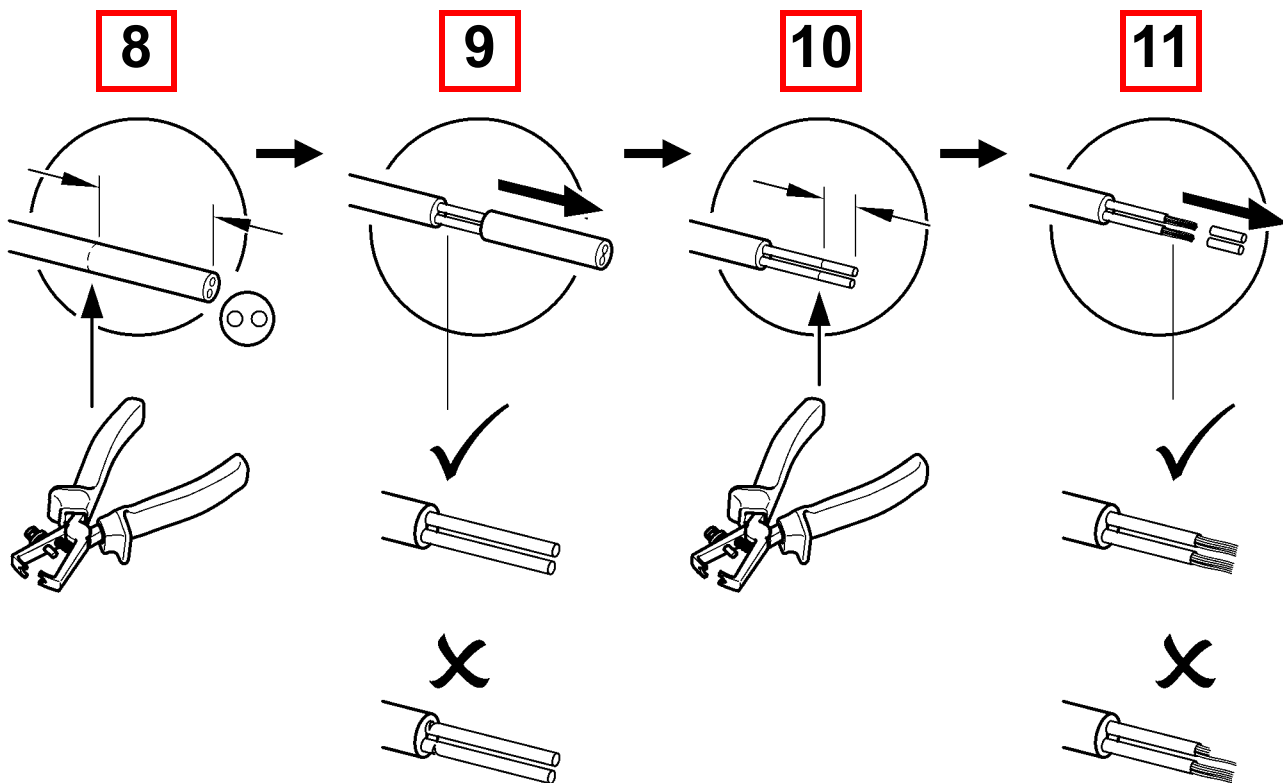
EN Installation
FR Montage
ES Montaje
IT Montaggio

NL Montage
PL Montaż
SV Montering

CS Montáž
FI Asennus
RU Монтаж



4**5****6****7**



EN A: Blue
B: Red

DE A: Blau
B: Rot

FR A: Bleu
B: Rouge

ES A: Azul
B: Rojo

IT A: Azzurro
B: Rosso

NL A: Blauw
B: Rood

PL A: Niebieski
B: Czerwony

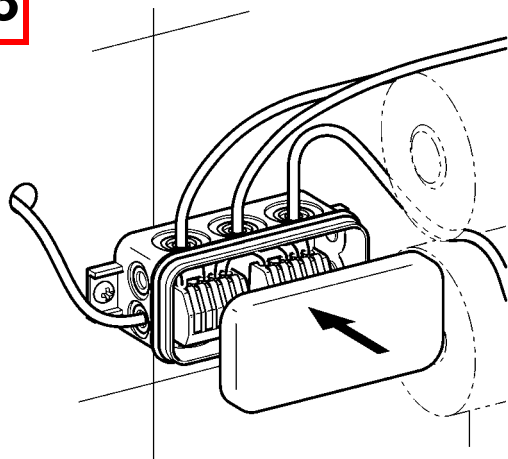
SV A: Blå
B: Röd

CS A: Modrý
B: Červený

FI A: Sininen
B: Punainen

RU A: синий
B: красный

13

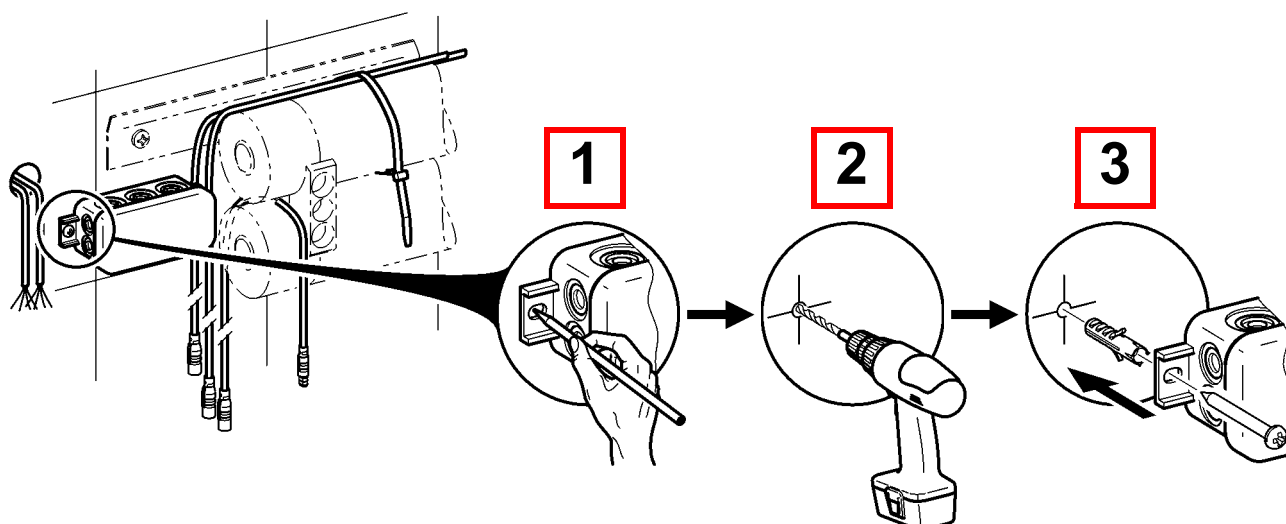
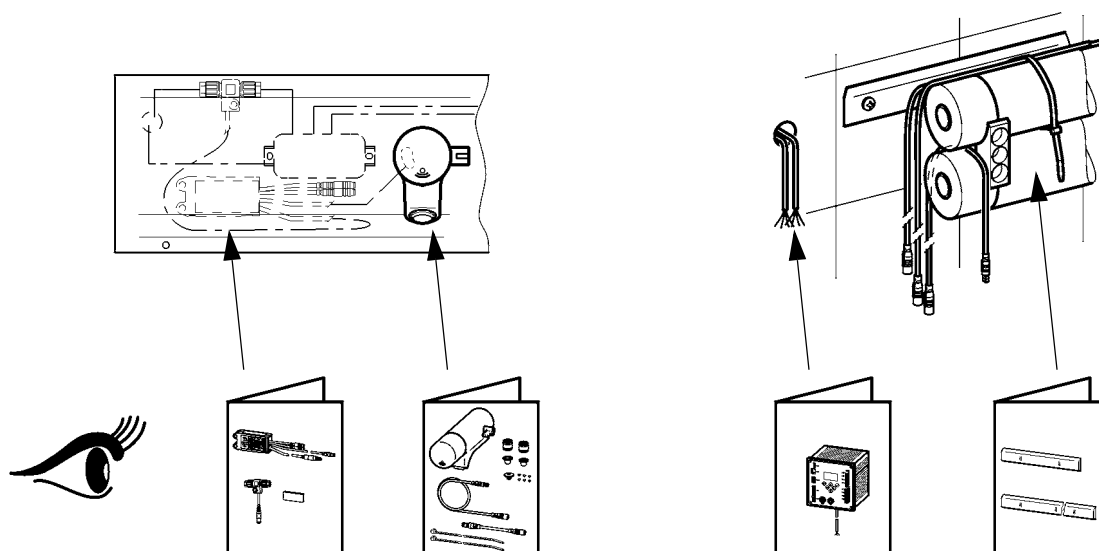
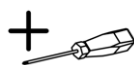
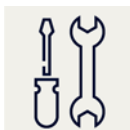


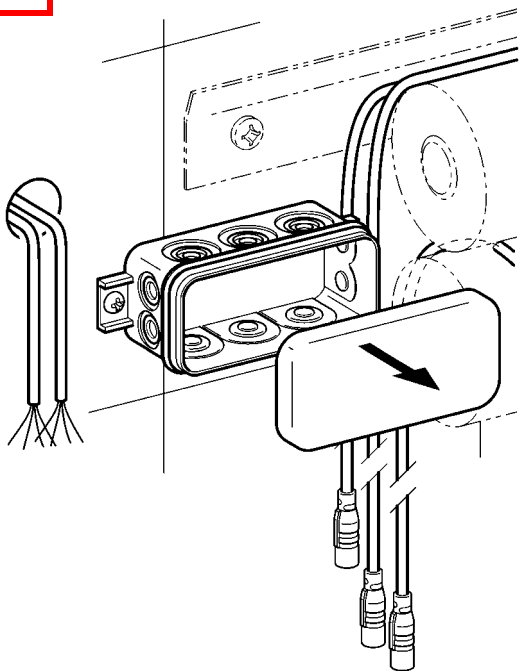
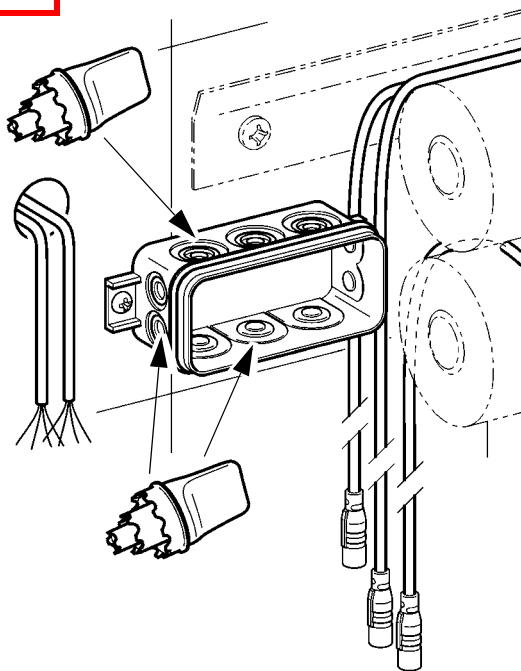
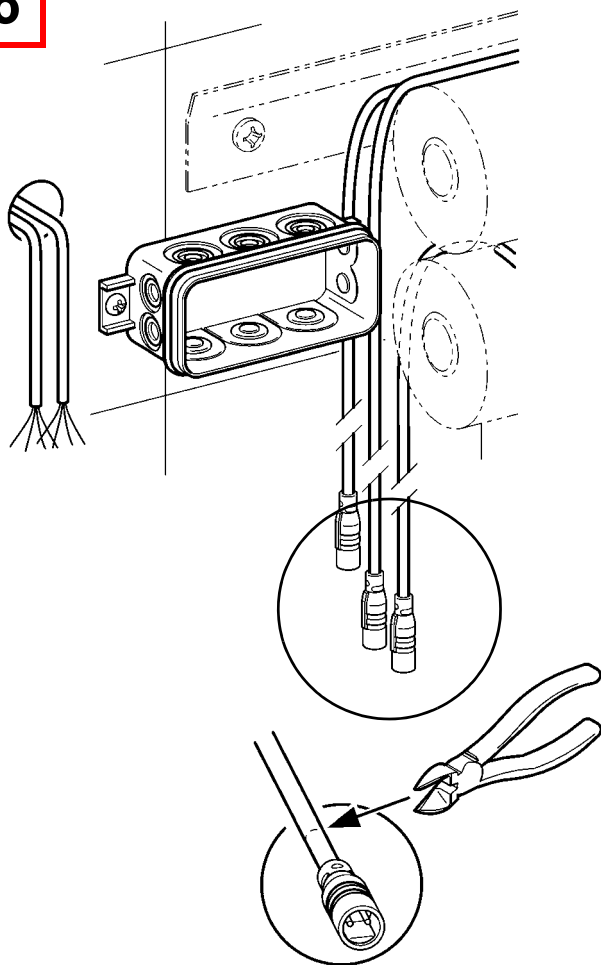
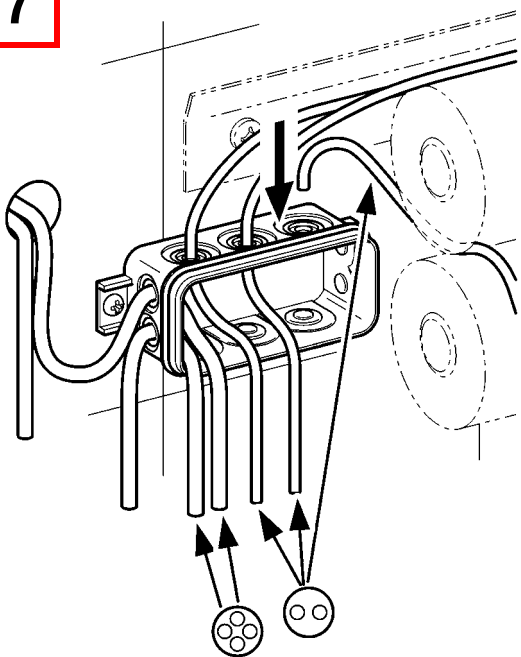
2. Montage ECC

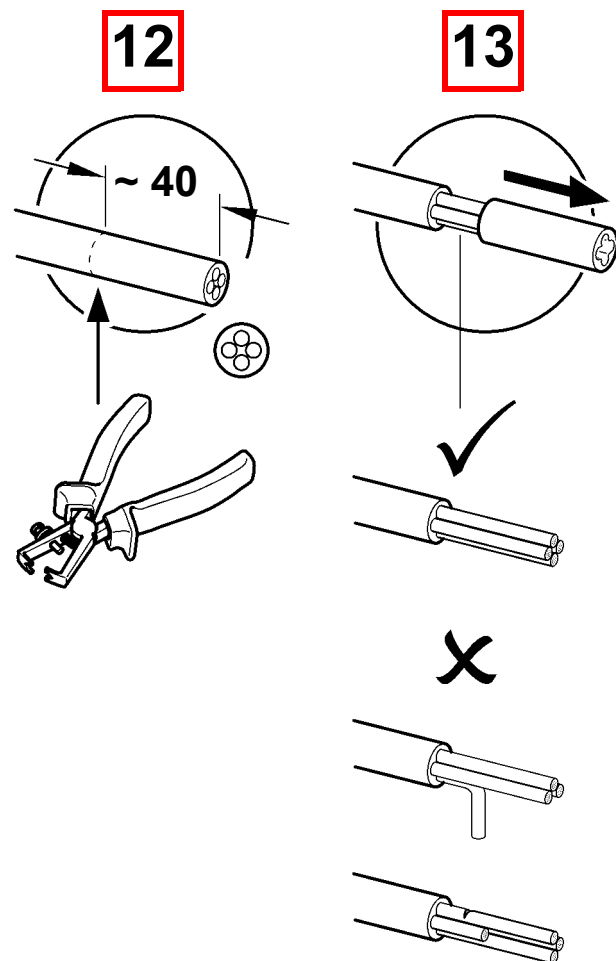
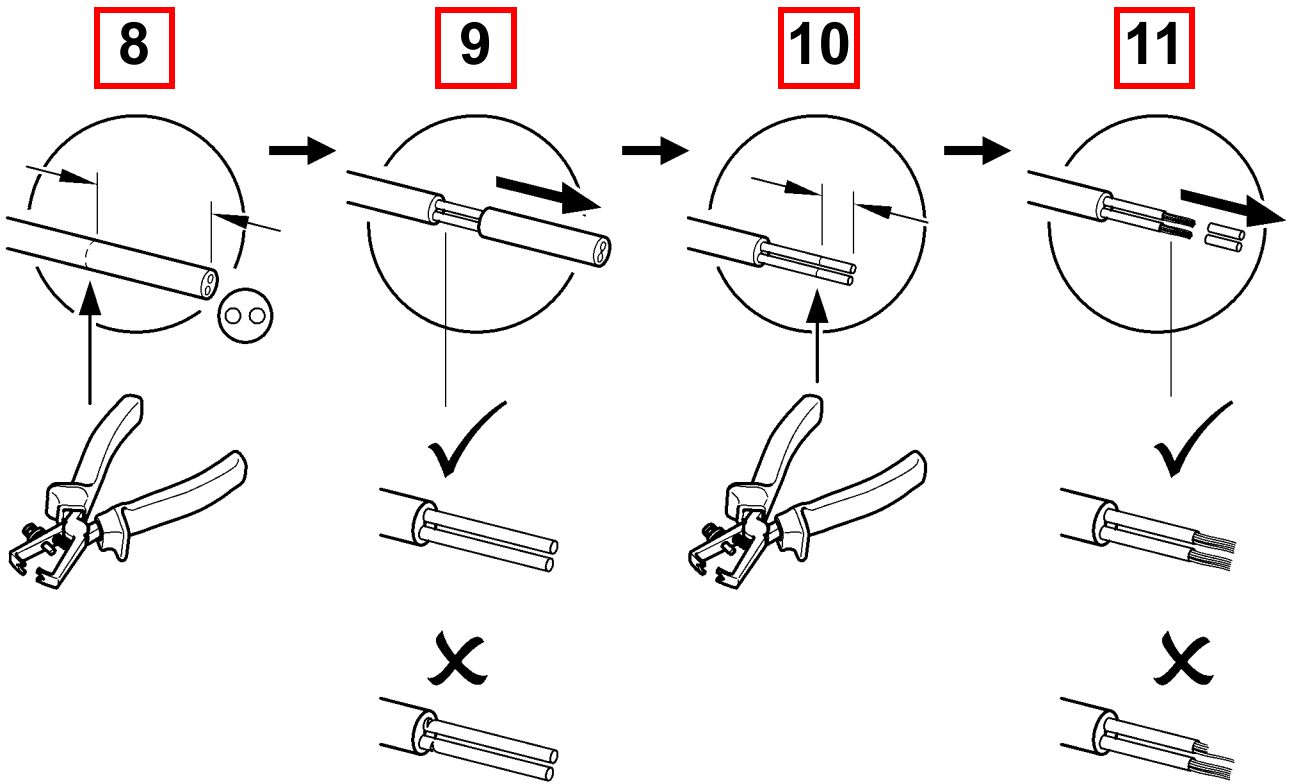
EN Installation
FR Montage
ES Montaje
IT Montaggio

NL Montage
PL Montaż
SV Montering

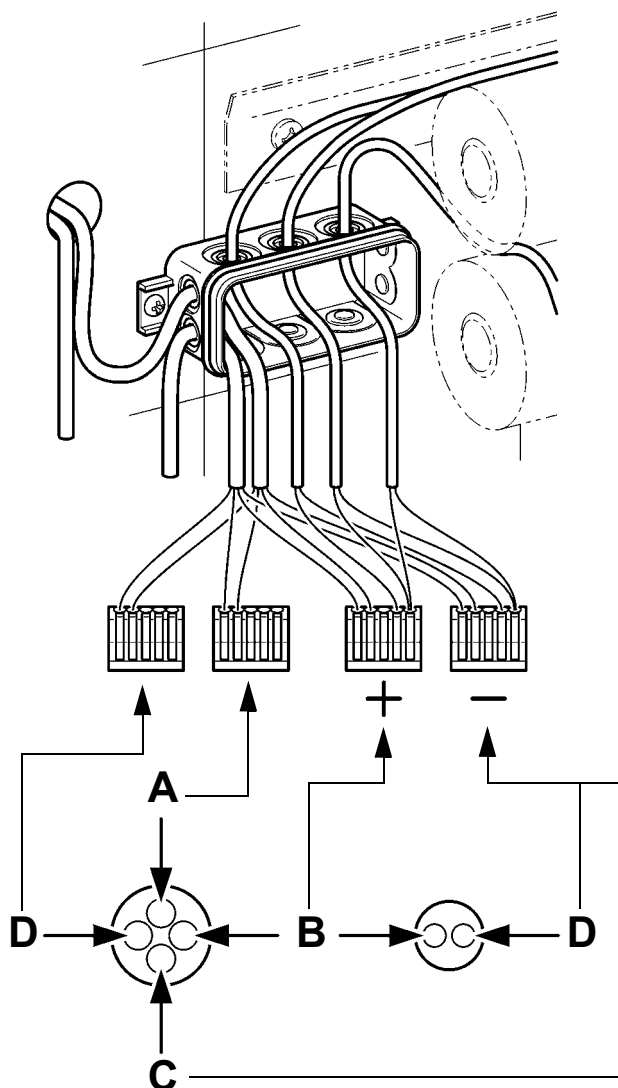
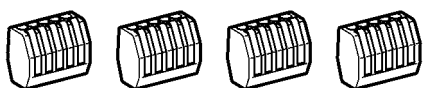
CS Montáž
FI Asennus
RU Монтаж



4**5****6****7**



14



EN A: white
B: red
C: blue
D: black

PL A: biały
B: czerwony
C: niebieski
D: czarny

DE A: weiß
B: rot
C: blau
D: schwarz

SV A: vit
B: röd
C: blå
D: svart

FR A: blanche
B: rouge
C: bleu
D: le noir

CS A: bílá
B: červená
C: modrá
D: černá

ES A: blanco
B: rojo
C: azul
D: negro

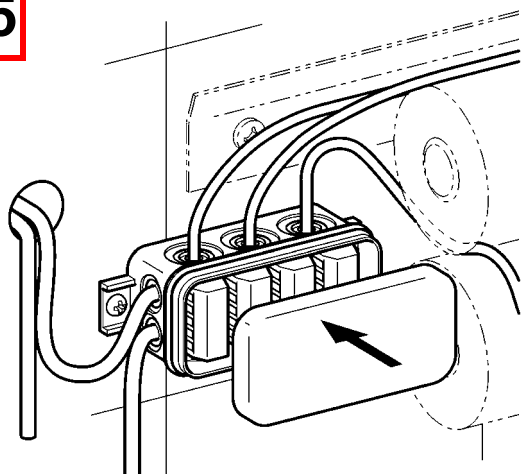
FI A: valkoinen
B: punainen
C: sininen
D: musta

IT A: bianco
B: rosso
C: blu
D: Nero

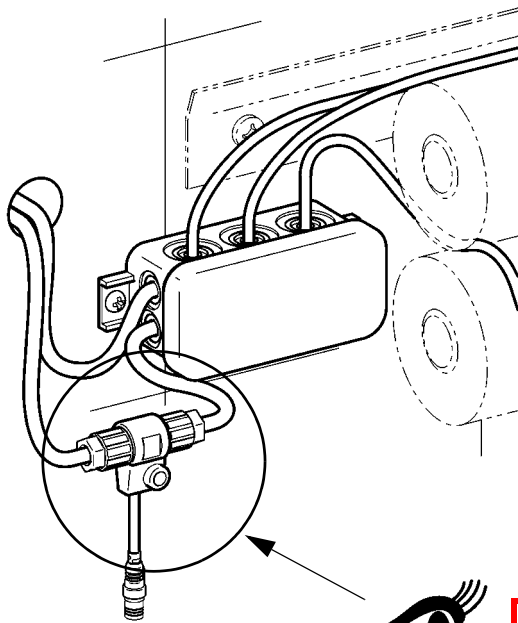
RU A: белый
B: красный
C: синий
D: черный

NL A: wit
B: rood
C: blauw
D: zwart

15

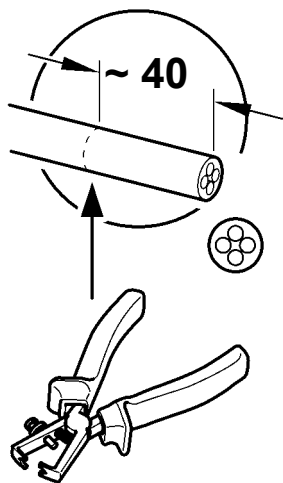


16

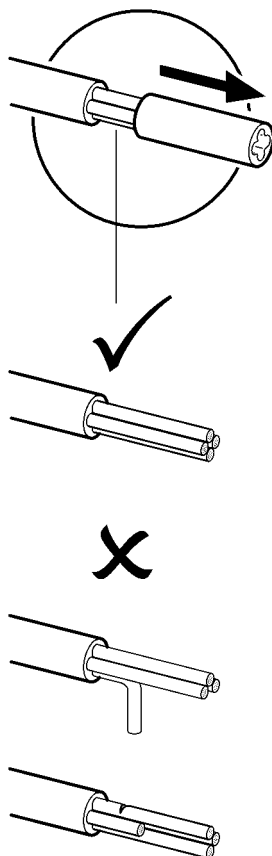


17 - 22

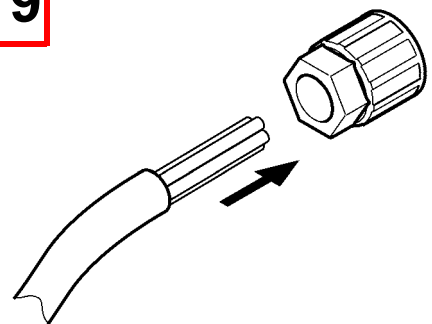
17



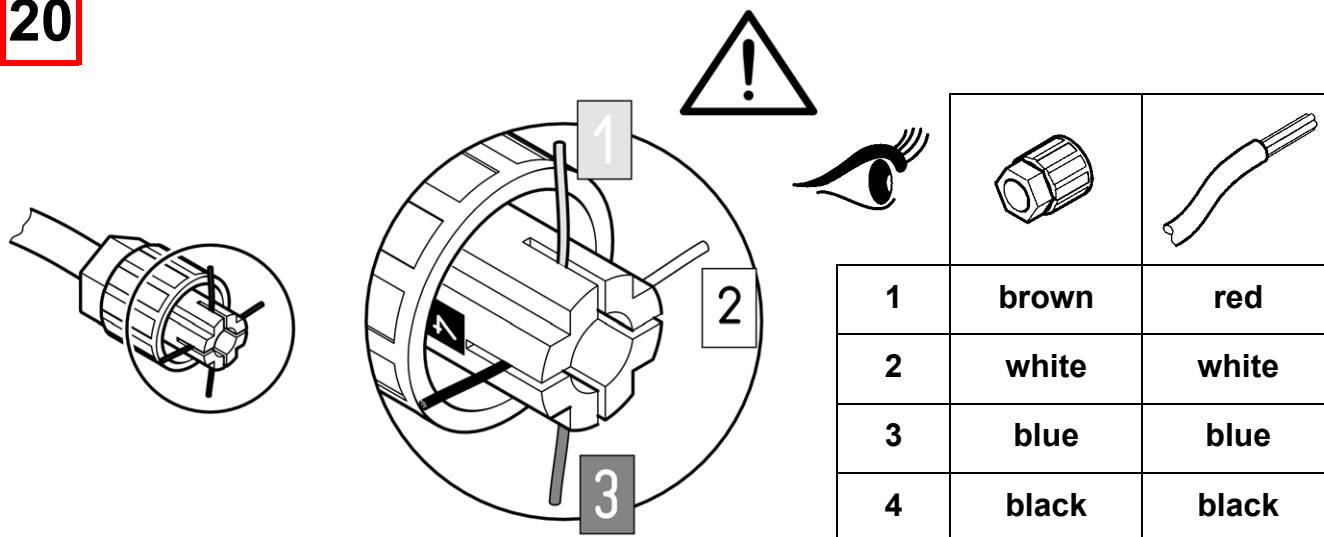
18



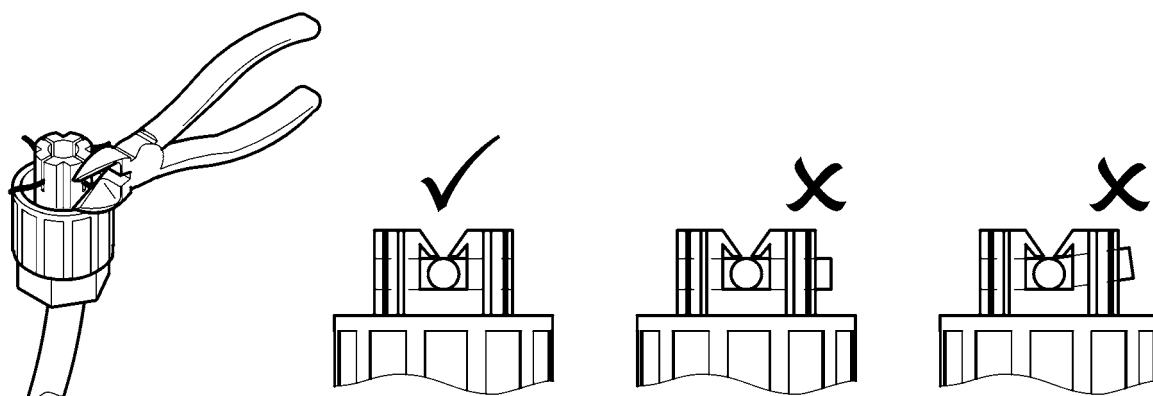
19



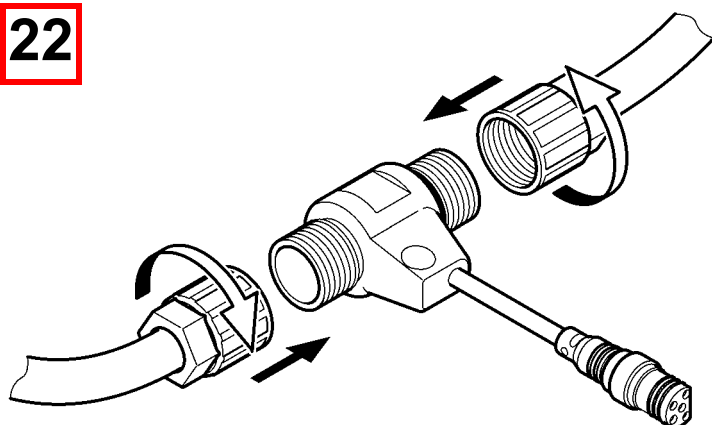
20



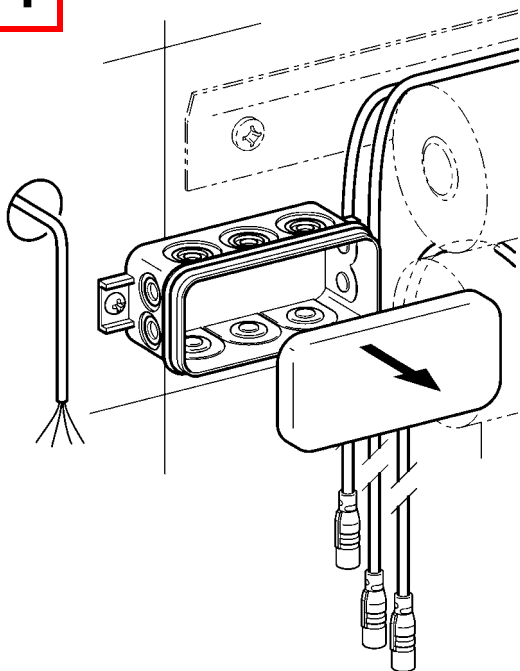
21



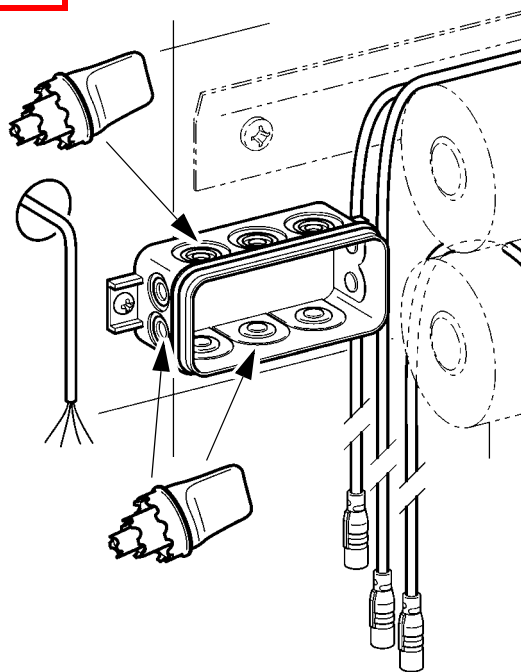
22



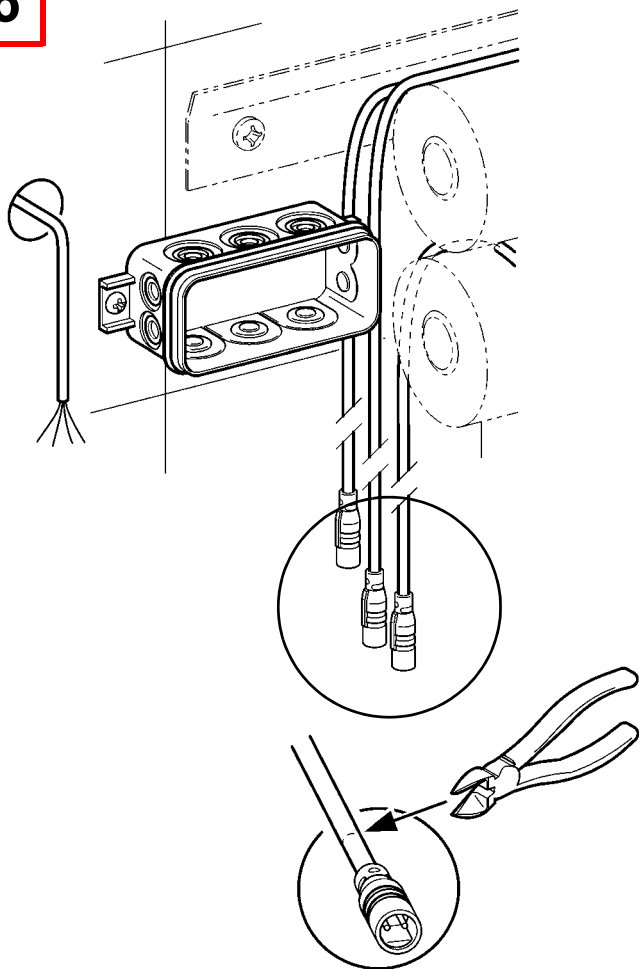
4



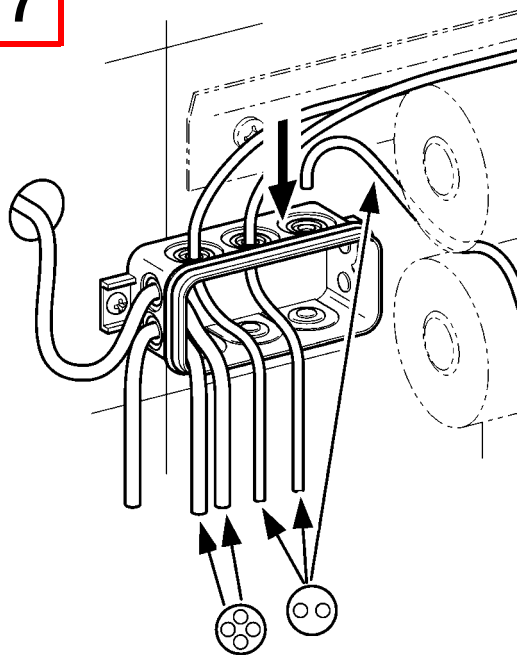
5

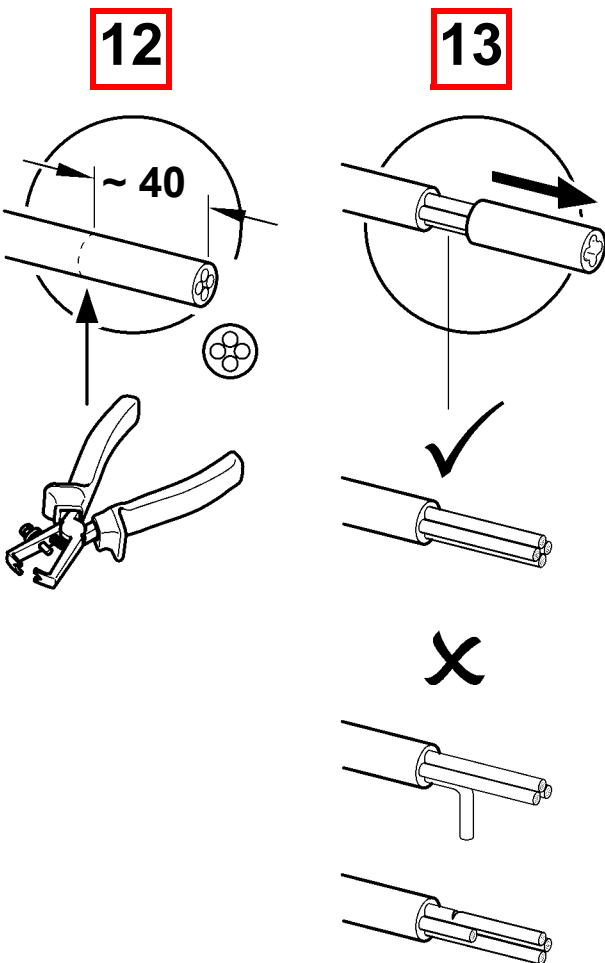
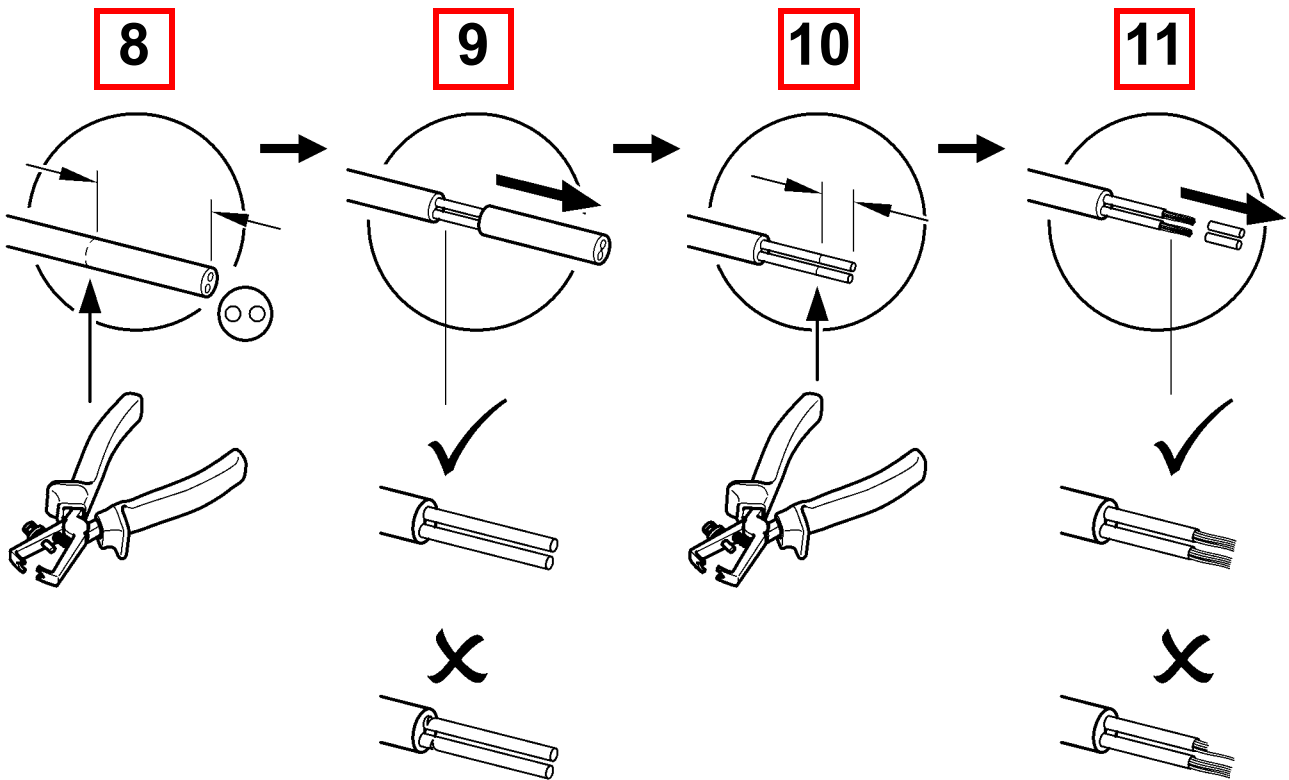


6

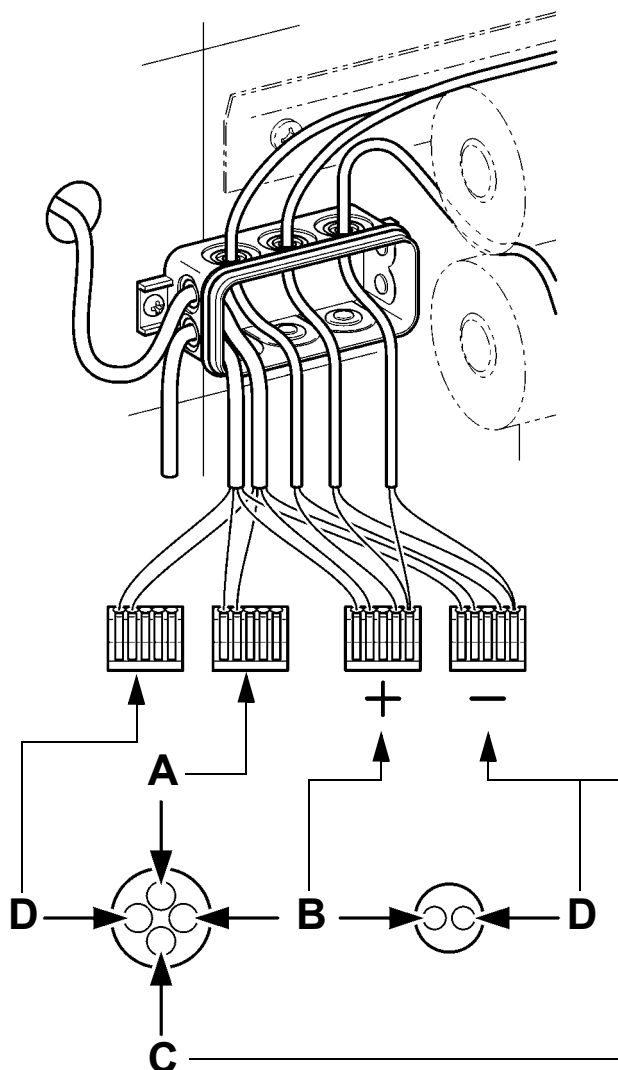
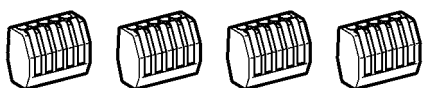


7





14



EN A: white
B: red
C: blue
D: black

PL A: biały
B: czerwony
C: niebieski
D: czarny

DE A: weiß
B: rot
C: blau
D: schwarz

SV A: vit
B: röd
C: blå
D: svart

FR A: blanche
B: rouge
C: bleu
D: le noir

CS A: bílá
B: červená
C: modrá
D: černá

ES A: blanco
B: rojo
C: azul
D: negro

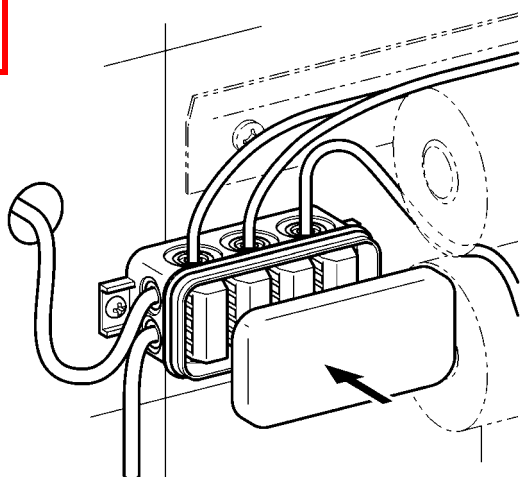
FI A: valkoinen
B: punainen
C: sininen
D: musta

IT A: bianco
B: rosso
C: blu
D: Nero

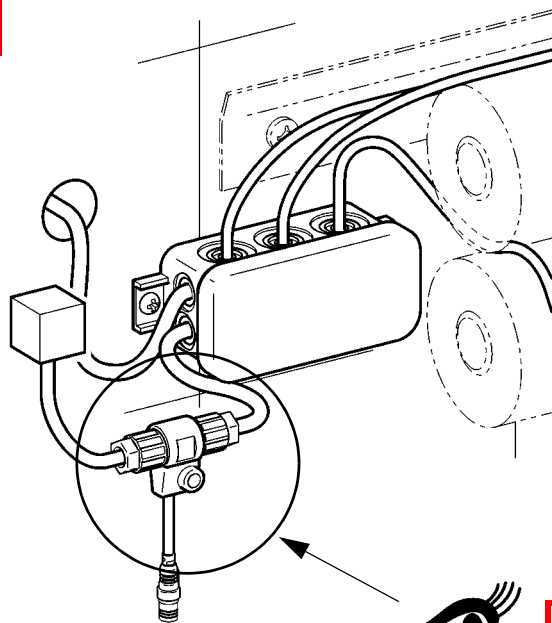
RU A: белый
B: красный
C: синий
D: черный

NL A: wit
B: rood
C: blauw
D: zwart

15

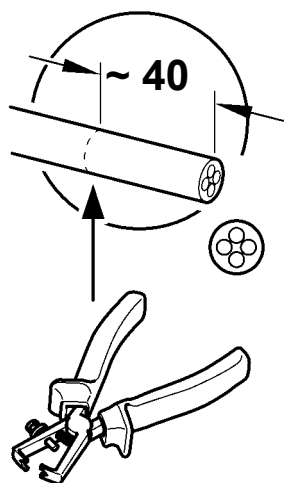


16

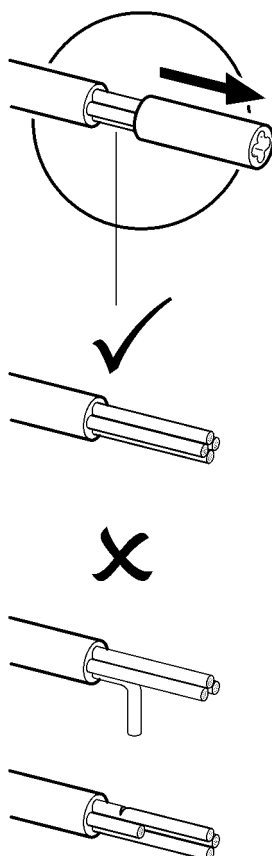


17 - 22

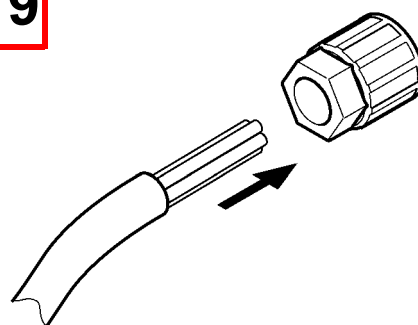
17



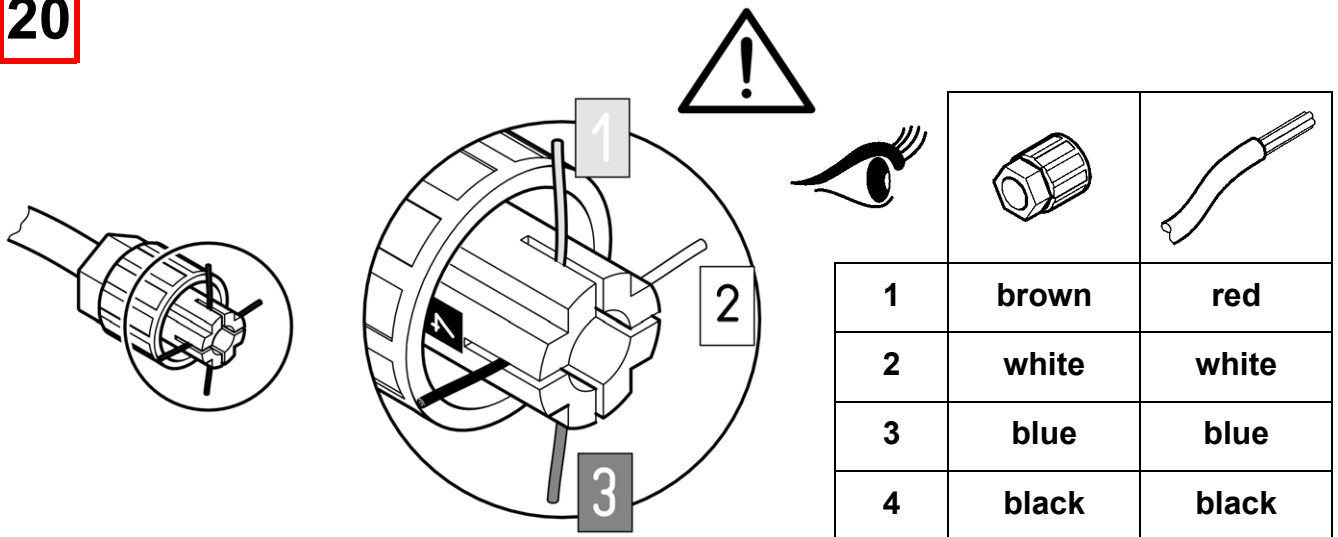
18



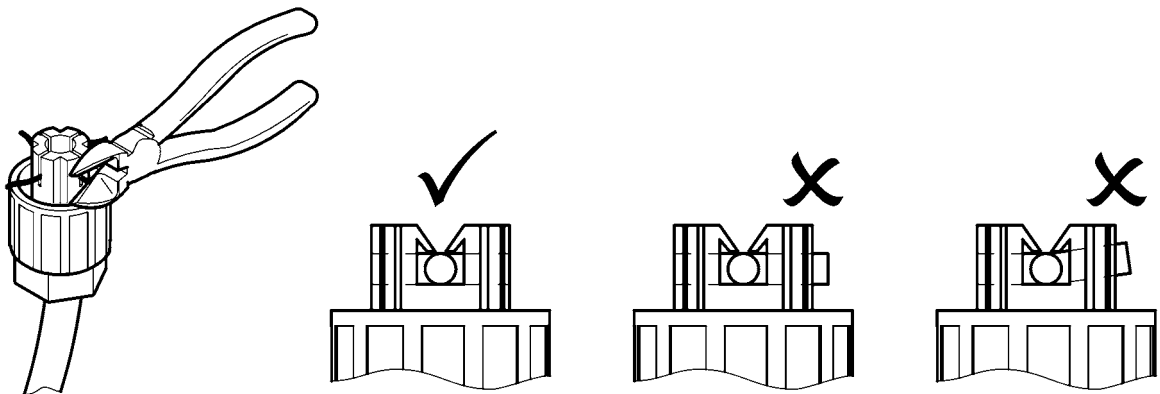
19



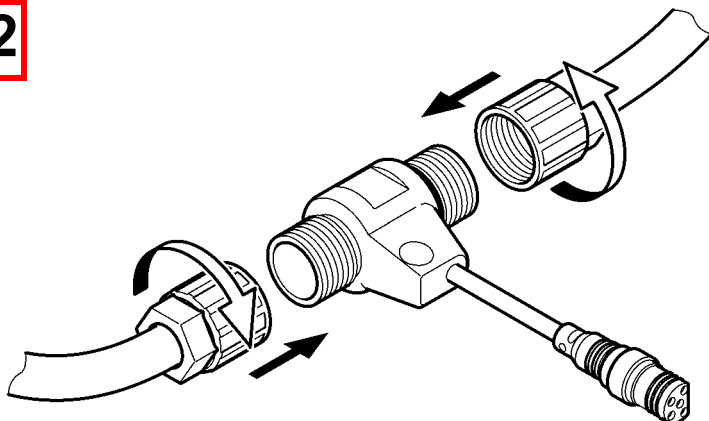
20



21



22



Australia

PR Kitchen and
Water Systems Pty Ltd
Dandenong South VIC 3175
Phone +61 3 9700 9100

Austria

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Phone +43 5574 6735 0

**Belgium, Netherlands &
Luxembourg**

KWC Aquarotter GmbH
9320 Aalst; Belgium
Phone +31 (0) 492 728 224

Czech Republic

KWC Aquarotter GmbH
14974 Ludwigsfelde, Germany
Phone +49 3378 818 309

France

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Phone +33 800 909 216

Germany

KWC Aquarotter GmbH
14974 Ludwigsfelde
Phone +49 3378 818 0

Italy

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Numero Verde +39 800 789 233

Middle East

KWC ME LLC Ras Al Khaimah,
United Arab Emirates
Phone +971 7 2034 700

Poland

KWC Aquarotter GmbH
14974 Ludwigsfelde, Germany
Phone +48 58 35 19 700

Spain

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Phone +43 5574 6735 211

Switzerland & Liechtenstein

KWC Group AG
5726 Unterkulm, Switzerland
Phone +41 62 768 69 00

Turkey

KWC ME LLC Ras Al Khaimah,
United Arab Emirates
Phone +971 7 2034 700

United Kingdom

KWC DVS Ltd - Northern Office
Barlborough S43 4PZ
Phone +44 1246 450 255

KWC DVS Ltd - Southern Office
Paignton TQ4 7TW
Phone +44 1803 529 021

EAST EUROPE

Bosnia Herzegovina
Bulgaria | Croatia
Hungary | Latvia
Lithuania | Romania
Russia | Serbia | Slovakia
Slovenia | Ukraine

KWC Aquarotter GmbH
14974 Ludwigsfelde, Germany
Phone +49 3378 818 261

SCANDINAVIA & ESTONIA

Finland | Sweden | Norway
Denmark | Estonia

KWC Nordics Oy
76850 Naarajärvi, Finland
Phone +358 15 34 111

OTHER COUNTRIES

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Phone +43 5574 6735 0

